

# Iglesia Católica

## Nuestra Señora de los Dolores

3700 Thomas Street  
Memphis, Tennessee 38127-5259  
(901) 353-1530

Pastor: Padre Bryan P. Timby

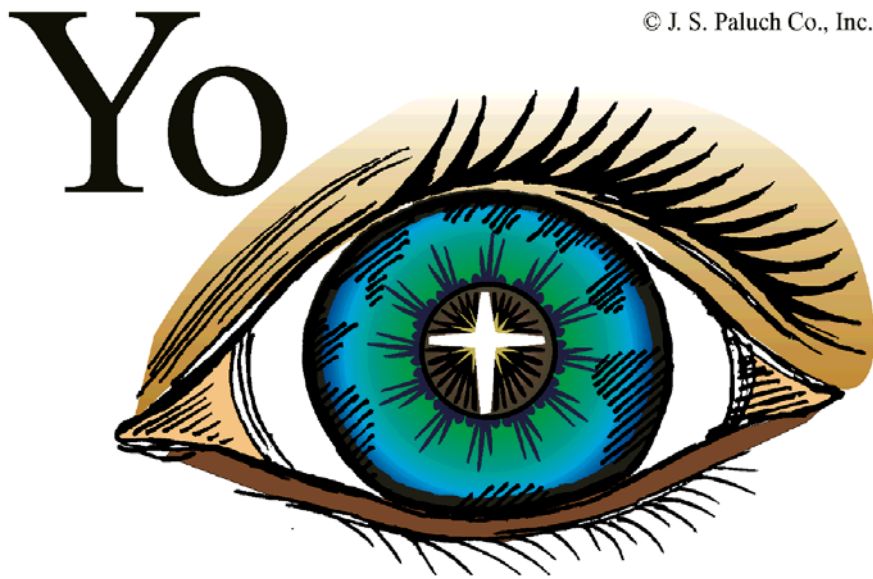
Misa en Español los Domingos a las 5:00 pm

Adoración Eucarística cada Primer Viernes, 9 am-12 pm

Benedicción cada Primer Viernes, 12 pm

Clases de Preparación Bautismal para los Padres, el Segundo jueves de cada mes a las 7 p.m.

Quinceañeras: Notifique por favor la oficina de la parroquia UN AÑO antes de que su hija celebra su décimo quinto cumpleaños para asegurar que ella recibió la instrucción apropiada.



he venido para  
que los ciegos  
vean

Cuarto Domingo del Cuaresma  
3 de abril de 2011



**El Señor es mi pastor, nada me falta.**

— *Salmo 23(22):1*

## Cuarto Domingo del Cuaresma

### LUZ

“Despierta, tú que duermes; levántate de entre los muertos y Cristo será tu luz” (Efesios 5:14). Estamos a medio camino en la jornada de Cuaresma para la conversión. Como siempre, Dios no se da por vencido con nosotros, especialmente con aquellos que “duermen” en el camino a la conversión. Los más grandes relatos de conversión se proclaman en estas semanas finales de la Cuaresma. Estos tienen el poder de sacudirnos de nuestro sueño. El relato del Evangelio de hoy sobre la curación del ciego de nacimiento expone la verdadera ceguera en tiempos de Cristo –la ceguera de los líderes religiosos que se creían muy buenos y justos. Dentro de pocas semanas, en la Vigilia Pascual, la Iglesia proclamará a “Cristo nuestra Luz” cuando el Cirio Pascual es llevado dentro de las iglesias oscuras de todo el mundo. Que la oscuridad del pecado que impregna nuestra vida, comunidades y nuestro mundo sea disipada por Cristo quien viene trayendo vista al ciego y luz al mundo.

© Copyright, J. S. Paluch Co.

---

---

### LECTURAS DE HOY

**Primera lectura** — Samuel ungió a David para ser rey (1 Samuel 16:1b, 6-7, 10-13a).

**Salmo** — El Señor es mi pastor; nada me falta (Salmo 23 [22]).

**Segunda lectura** — Levántense de entre los muertos, hijos de la luz (Efesios 5:8-14).

**Evangelio** — De esto estoy seguro: Yo era ciego pero ahora puedo ver (Juan 9:1-41 [1, 6-9, 13-17, 34- 38]).

---

---



© J. S. Paluch Co., Inc.

# INTENCIONES DE LA MISA


© J. S. Paluch Co., Inc.



## *Ruego para el Enfermo*

### **En el hospital: Henry Vanness (VA)**

\* \*\*\*\*\*

Barbara Allard, Dewey Aureli, Theresa Baker, Deacon Don Bennis, June Bennis, Rebecca Bethune, Ed Bisner, Deanna Bolgeo, Carole Brunner, Trudi Collier, Abrahan Delado, DePriest Family, James Essary, Tony Drewitz, Margaret Dries, Rena Frazier, John Paul Fields, Theresa Greco, Ruth Hill, Peggy Hooten, Michael Jackson, Margaret Jones, Robert Kuehner, Butsy Lanigan, Erika Lopez, Robert Lutts, Jerry Lynn, Louise Macdonald, Mary Norton, Bill Nutt, Jackie Perfetti, Elaine Perry, Waldyr Poilis, Dr. Cheryl Pearson, Kenneth Rainey, Bea Remmert, Fr. Bryan Timby, Mary Timby, Wayne Timby, Vera Trudell, María Isabelle Vega, Lewis Wilkinson, and Angie Wright.

### **Sábado, 2 de abril, 4:00 pm**

Langston y Bray familias y Rachel Renee Hooten +

### **Domingo, 3 de abril, 8:00 am**

Roby y Gohman Familas +

### **Domingo, 3 de abril, 10:30 am**

Mary Duncan +

### **Domingo, 3 de abril, 5:00 pm**

Pro Populo

### **Lunes, 4 de abril, 8:00 am**

JPeter Cianciola +

### **Martes, 5 de abril, 8:00 am**

Rose Sterenchak +

### **Miércoles, 6 de abril, 6:30 pm**

Alice Fricks +

### **Jueves, 7 de4 abril, 8:00 am**

Rose Sterenchak +

### **Viernes, 8 de abril, 8:00 am**

Servicio comunión

### **Sábado, 9 de abril, 4:00 pm**

Pro Populo +

### **Domingo, 10 de abril, 8:00 am**

Theresa Raggio +

### **Domingo, 10 de abril, 10:30 am**

George McAuley +

### **Domingo, 10 de abril, 5:00 pm**

Mary O'Keefe +

*Recordar a los muertos ofreciendo la misa para ellos es una cosa honorable a hacer. Llame la oficina para tener una masa dicha para su amó unos.*

© Annika Nelson



## FIESTA DE LA FE

### La mesa de la Palabra

De la mesa de la palabra vamos a la mesa eucarística. La Constitución sobre la Sagrada Liturgia tuvo eso en mente de forma muy clara al pedir que: “A fin de que la mesa de la palabra de Dios se prepare con más abundancia para los fieles ábranse con mayor amplitud los tesoros de la Biblia, de modo que, en un período determinado de años, se lean al pueblo las partes más significativas de la Sagrada Escritura”. Fue de esta manera que no sólo se reorganizó un nuevo Leccionario para la Iglesia Católica, sino que se dio una importancia aún mayor a la lectura de la Biblia, no sólo en el contexto de la liturgia, sino en toda la vida de la Iglesia. Esta reforma litúrgica hizo posible que la comunidad de creyentes conociera los evangelios de Mateo, los de Marcos, Lucas y Juan. En números claros, antes del Concilio Vaticano II sólo se proclamaba el 5% del Evangelio de Marcos y, del Antiguo Testamento, sólo se proclamaban 258 versículos, de los 25,044 versículos que lo componen, es decir, sólo el 1%. Un gran paso, sin duda.

—Miguel Arias, © Copyright, J. S. Paluch Co.



© J. S. Paluch Co., Inc.

## 27 de marzo de 2011

### Inglés Misas (3)

Ofertorio	\$ 2,473.50
Perfeccionamientos	\$ 637.00

### Misa en Español (1)

Ofertorio	\$ 143.00
Perfeccionamientos	\$ 97.27



© J. S. Paluch Co., Inc.

**Estaciones del Vía Crucis** – Las Estaciones del Vía cruces serán celebradas dos veces cada semana durante la Cuaresma. Estas serán los miércoles en las tardes en un formato simple para los niños de la escuela, pero los adultos son bienvenidos. Los viernes en las tardes, las Estaciones del Vía Crucis serán celebradas a las 6:30 p.m. seguidas por la Bendición. Habrá indulgencia plenaria junto a la meditación apropiada del Vía Crucis en los viernes durante la Cuaresma. Esto significa que si usted hace una buena confesión dentro de los siete días antes o luego de meditar en la Estaciones, todo el castigo temporal en el Purgatorio por los pecados cometidos será perdonado.

**Necesitamos Director(a) de Educación Religiosa Parroquial:** Luego de muchos años de servicio estelar como Directora de Educación Religiosa de OLS, Brenda Plessinger está renunciando a esta posición para poder concentrarse en ser abuela. Favor de pedirle a Dios que una persona amorosa, bondadosa y responsable pueda asumir este rol para el próximo año. Tal vez Dios le está llamando a usted a tomar esta posición de liderazgo en nuestra parroquia. Escúchele. Dios nos habla en nuestros corazones. Favor de ver al Padre Timby personalmente.

**Noticias de la Escuela Parroquial:** Los niños en nuestra escuela parroquial tendrán una actividad de recaudación de fondos durante las semanas de Cuaresma luego del Receso Primavera (el cual es esta semana). Ellos estarán tomando órdenes de pizzas, masa para galletitas, y otros artículos de merendar. Nuestro objetivo es \$10,000 en ventas para una ganancia de \$4,000+. Por favor sea generoso en su respuesta cuando ellos se le acerquen a beneficio de nuestra escuela.

## Esta Semana

### **Domingo, 3 de abril**

Rosario – 7:35 am, iglesia  
Misa – 8:00 am, iglesia  
KC Desayuno – 9:00 am, cafeteria  
PRE – 9:00 am, escuela  
Scola de inglese – 9:15 am, iglesia  
Misa – 10:30 am, iglesia  
Misa (Español) – 5:00 pm, iglesia  
Clases Bíblicas (Génesis) – 6:30 pm, Sala de Krug

### **Lunes, 4 de abril**

Misa – 8:00 am, iglesia  
Confesiones en Inglese – 5:30 pm  
Misión Parroquial en Inglese – 6:30 pm  
Misión Parroquial en Español – 8:00 pm  
Confesiones en Español – 9:00 pm

### **Martes, 5 de abril**

Misa – 8:00 am, iglesia  
Grupo de “Reading” – 9:00 am, Sala de Lucius  
Confesiones en Inglese – 5:30 pm  
Misión Parroquial en Inglese – 6:30 pm  
Misión Parroquial en Español – 8:00 pm  
Confesiones en Español – 9:00 pm

### **Miercoles, 6 de abril**

Legio María – 4:30 pm, Sala de Lucius  
Confesiones en Inglese – 5:30 pm  
Misión Parroquial en Inglese – 6:30 pm  
Misión Parroquial en Español – 8:00 pm  
Confesiones en Español – 9:00 pm

### **Jueves, 31 7 de abril**

Misa – 8:00 am, iglesia  
Grupo de Juvenil – 6:30 pm  
Eaglkefest – 6:30 p.m.

### **Viernes, 8 de abril**

Servicio comunión – 8:00 am, iglesia  
Estaciones del Via Cruces – 6:30 pm, iglesia  
Cena del Hombre Pobre – 7:00 pm, cafeteria

### **Sábado, 9 de abril**

Misa – 8:00 am, iglesia  
Sociedad de Altar – 9:00 am, Sala de Krug  
Confesiones – 3:00 pm, iglesia  
Rosario – 3:40 pm, iglesia  
Misa – 4:00 pm, iglesia

### **Domingo, 10 de abril**

Rosario – 7:35 am, iglesia  
Misa – 8:00 am, iglesia  
KC Desayuno – 9:00 am, cafeteria  
PRE – 9:00 am, escuela

Scola de inglese – 9:15 am, iglesia  
Misa – 10:30 am, iglesia  
Misa (Español) – 5:00 pm, iglesia  
Clases Bíblicas (Génesis) – 6:30 pm, Sala de Krug

## **FELIGRESES EN CLÍNICAS DE REPOSO:**

**Dolores Bair**  
**Ava Maria Home**  
**St. Lukes**  
**2805 Charles Bryan Road**  
**Memphis, TN 38134**

**Jackie Perfetti**  
**San Francisco Clínica de Reposo, 309**  
**5959 Park Avenue**  
**Memphis, TN 38119**

**Mary Sanford**  
**St. Peter Villa, #331-A**  
**141 North McLean**  
**Memphis, TN 38104**

**Ginger Shemwell**  
**Luther Tower - Senior Apartments**  
**274 S. Highland, #106**  
**Memphis, TN 38111**

**Vera Trudell**  
**955 N. Germantown Parkway**  
**Room 103-A**  
**Cordova, TN 38018**

**Henry Vanness**  
**Trezevant Manor**  
**177 North Highland**  
**Memphis, TN 38111**

**Helene Weiss**  
**San Francisco Clínica de Reposo, 309**  
**5959 Park Avenue**  
**Memphis, TN 38119**



## LECTURAS DE LA SEMANA

Lunes:	Is 65:17-21; Jn 4:43-54
Martes:	Ez 47:1-9, 12; Jn 5:1-16
Miércoles:	Is 49:8-15; Jn 5:17-30
Jueves:	Ex 32:7-14; Jn 5:31-47
Viernes:	Sab 2:1a, 12-22; Jn 7:1-2, 10, 25-30
Sábado:	Jer 11:18-20; Jn 7:40-53
Domingo:	Ez 37:12-14; Sal 130 (129); Rom 8:8-11; Jn 11:1-45 [3-7, 17, 20-27, 33b-45]

## VER ES CREER

La Organización Mundial de la Salud estima que alrededor de cuarenta millones de personas en todo el mundo son ciegas, la mayoría debido a enfermedades, nutrición pobre y parásitos, todo lo cual podría evitarse o ponerse bajo tratamiento en los países más prósperos. La gente en la época de Jesús pensaba que la ceguera era causada por el pecado, el pecado de la persona ciega o de sus padres. En la historia que nos presenta el Evangelio de hoy acerca de Jesús curando a un ciego, vemos también cómo los fariseos—el grupo que en ese tiempo se aferraba más a la ley—estaban más preocupados porque Jesús quebrantó la regla del sábado que por el hombre ciego. Dios había ordenado que el sábado fuera un día de descanso para los judíos en tiempos en que la mayoría de ellos se ganaban la vida haciendo trabajos físicamente fuertes, pero con el transcurso de los siglos las reglas acerca de lo que se podía o no se podía hacer el sábado se fueron haciendo más importantes que el descanso del trabajo. Al curar al hombre, Jesús hizo algo que trascendía la ley de Moisés y se ganó la condenación por parte de los fariseos, quienes pronto catalogaron al ciego y hasta al mismo Jesús como pecadores. Nosotros estamos propensos a esa misma tendencia de juzgar a las personas que son diferentes de nosotros. Ese juicio puede expresarse desde una simple molestia cuando nuestros hijos adultos no llevan el mismo estilo de vida nuestro o puede escalar hasta llegar a condenar a algún grupo determinado, como los de diferente religión o partido político. Cuanto más nos enojemos por estas diferencias, más ciegos nos volvemos y más faltos de caridad. San Pablo dice que vivimos en la luz de Cristo, por tanto nuestros frutos deben ser “la bondad, la santidad y la verdad”. (Efesios 5:9). Nadie niega que las reglas tienen su lugar, pero algo falla cuando ponemos las reglas por encima de todo lo demás. Ésa es una ceguera que no podemos permitirnos.



Copyright © 2010, World Library Publications. All rights reserved.



## LOS SANTOS Y OTRAS OBSERVANCIAS

Domingo:	Cuarto Domingo de Cuaresma
Lunes:	San Isidoro
Martes:	San Vicente Ferrer
Jueves:	San Juan Bautista de la Salle
Viernes:	Abstinencia

**Misión Parroquial:** Haga planes para asistir a nuestra misión parroquial desde el 4 al 6 de abril (lunes hasta el miércoles). El servicio comenzará a las 6:30 cada tarde. Nuestro guía espiritual para estos días de bendición será el Padre Bruce Nieli, C.S.P., reconocido a nivel mundial y solicitado altamente como orador de renovación espiritual. El Padre Nieli habla Español fluente y escuchará confesiones cada tarde luego del servicio de misión.

**Venta de Tamales:** El Comité del Ministerio Hispano pronto comenzará a tomar órdenes por adelantado para tamales, los cuales serán hechos durante la última semana de abril. Sólo órdenes por adelantado serán consideradas. Vea el boletín para más detalles.

**Cena del Hombre Pobre** – Cada viernes en la noche durante la Cuaresma tendremos nuestra cena tradicional del “Hombre Pobre” en la cafetería luego del Via Crucis. La cena será preparada por las distintas organizaciones parroquiales cada semana.

**Vayan Pensando por Adelantado!** Necesitamos un persona dirigente para Eaglefest 2011. Para este evento faltan menos de seis meses.

**Ayuno y Abstinencia:** *La ceniza miércoles es uno de dos días en los cuales requieran a los católicos que han alcanzado la edad de 18 y todavía no han celebrado su 60.º cumpleaños ayunar.* El ayuno

significa que una persona puede tener una comida regular en ese día y dos comidas más pequeñas que juntos no igualen la comida regular. También significa que una vuelta lejos de los bocados de la entrecomida y las bebidas tienen gusto del café, las bebidas no alcohólicas. El agua es la excepción permitida entre las comidas. Como siempre, los que están bajo observación o el tratamiento para los problemas médicos no se obliga a ayunar del alimento y de las bebidas pero pueden elegir ayunar en una cierta otra forma. (El otro día en que los católicos obligaron a ayunar es buen viernes.) La ceniza miércoles y todos los viernes de prestado, incluyendo buen viernes, es también días de la **abstinencia** de la carne y de los subproductos de la carne. **Obligan a todos los católicos que han celebrado su 14to cumpleaños a abstener de la carne y de todo**

**el alimento hechos con o condimentados con la carne encendido actualmente.** Para los que desean pedir la pregunta “cuál es la carne?” la respuesta es: la “carne” es matado de la carne de cualquier criatura que utilice los pulmones para respirar, e.g., vacas, pollos, ballenas, ranas, la serpiente, el etc. Pesque y no consideran “carne” y pueden ser consumidas a otras criaturas que utilizan los pulmones para respirar en días de la abstinencia. ¡No hay dispensación de la abstinencia, no igualar por razón o “vejez de la salud,” a pesar de los esfuerzos valerosos de alguno de conseguirme dar uno!



© Annika Nelson

**Necesitamos Maestros de Educación Religiosa:** Amas tu fe? Te gusta compartir tu fe? Disfrutas viendo a los niños con sus rostros iluminados cuando ellos aprenden cuanto Dios les ama y las muchas maneras en que El demuestra su amor a nosotros? Por favor considere el ser maestro(a) en nuestro Programa de Educación Religiosa el próximo año. Es una hora de compromiso por 30 domingos en la mañana e involucra algo de educación y entrenamiento a adultos. Favor de llamar a la oficina parroquial **Aloccescentes en Cristo:** El grupo juvenil se reunirá este jueves e irán al Teatro el Paraíso para ver la película "The Grace Card". La película comenzará a las 7:00 p.m. La iglesia pagará la admisión, pero los miembros deben pagar por sus refrigerios. Necesitamos que los padres lleven los jóvenes al teatro. Los padres que conduzcan (uno por carro) la iglesia también pagará su admisión. La película está categorizada como PG-13 y fue producida por la iglesia de Mrs. Luka. Puede verificar los credenciales de la película en la página del internet: <http://www.thegracecardmovie.com>.

**Clase de Preparación Bautismal:** Habrá una clase el sábado, 30 de abril, para los padres de habla Inglesa y los padrinos quienes estén participando en la celebración del Bautismo de sus niños en los próximos seis meses. La clase comenzará a las 10:00 a.m. y durará aproximadamente una hora. Todos los padres y padrinos quienes no han estado en una clase similar dentro de los últimos 36 meses tienen que asistir a esta clase ya sea en su parroquia o en otra parroquia antes de que el Bautismo sea programado. También, padres y padrinos quienes no son miembros de la parroquia donde el Bautismo se realizará tienen que mostrar prueba de membresía en buenas condiciones, lo cual incluye asistencia a la Misa.

**Reunión de Eaglefest:** Habrá una reunión para aquellos interesados en trabajar este año en Eaglefest, el jueves 7 de abril, a las 6:30 p.m. en el Salón Krug. Favor de traer sus corazones y su actitud de trabajo.

**Misión Parroquial en Español:** El Padre Bruce Nieli, CSP, predicará la Misión Parroquial en OLS esta semana el lunes, martes, y miércoles en la tarde. Las presentaciones en Español serán a las 8:00 p.m.. El Padre Nieli escuchará confesiones en Español luego de la plática de la misión. Favor de invite a sus amistades o ver al Padre Timby personalmente.

**Rollo de Ravioli:** Las Damas del Altar quiere agradecer a todos quienes ayudaron en la preparación de los raviolis. Fue un gran grupo de voluntarios aquí en Nuestra Señora de los Dolores. Gracias y que Dios les bendiga. Estamos vendiendo ravioli, si interesado, llamar a Patty al 353-0316 o 283-2500.

**May Mania 2011:** Todos están invitados a asistir a May Mania en la tarde del 21 de mayo de 2011. Estamos planificando una tarde que incluye comida, subasta silenciosa, y pre-venta de los perniles de Barbacoa. Tendremos más detalles en las próximas semanas. Favor de anotarlo en sus calendarios y planifique el venir a apoyarnos. Favor de hablar con nuestra directiva, Susan Hissong si tiene alguna pregunta 690-0397.

**Llamado Anual del Obispo:** Nuestra Señora de los Dolores tiene un objetivo de \$26,000 para el Llamado Anual del Obispo. Nuestra parroquia recibe muchos beneficios de estos fondos, por ejemplo, el Tribunal, seminarios litúrgicos, reuniones juveniles, días de reflexión, certificación de catequistas, retiros, y oportunidades de educación continua para nuestros sacerdotes y diáconos, y mucho apoyo de la Oficina de Escuelas Católicas. Cuando usted reciba la carta del Obispo Steib pidiéndole ayuda, favor de responder generosamente en acción de gracias por lo que ha recibido.

**Clases de Zumba** - Sarah Hall (Instructora Certificada de Zumba) está ofreciendo clases los martes en la tarde comenzando el 12 de abril de 6:00pm-7:00pm, en el gimnasio de Nuestra Señora de los Dolores, 3700 Thomas Street, \$4.00 por persona, todas las edades. Hombres y mujeres bienvenidos, No experiencia requerido. Si está interesado favor de llamar a Sara al 282-8029.

